



# United Nations Environment Programme

برنامج الأمم المتحدة للبيئة • 联合国环境规划署  
PROGRAMME DES NATIONS UNIES POUR L'ENVIRONNEMENT • PROGRAMA DE LAS NACIONES UNIDAS PARA EL MEDIO AMBIENTE  
ПРОГРАММА ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ

Secrétariat de la Convention de Stockholm  
sur les polluants organiques persistants  
International Environment House  
11-13, chemin des Anémones  
CH - 1219 Châtelaine  
Geneva, Switzerland

Telephone: +41 22 917 86 35  
Facsimile: +41 22 797 34 60  
E-mail: [ssc@chemicals.unep.ch](mailto:ssc@chemicals.unep.ch)  
Webpage : [www.pops.int](http://www.pops.int)

Le 11 février 2004

Destinataire : Correspondants pour la Convention de Stockholm  
Chefs de délégation à la septième session du Comité  
de négociation intergouvernemental sur les POP  
Correspondants officiels du PNUE

**Objet :** Suite donnée au paragraphe 91 du document INC-7/28 relatif au mandat du Comité d'étude des polluants organiques persistants.

Cher collègues,

A sa septième session, tenue à Genève du 14 au 18 juillet 2003, le Comité de négociation intergouvernemental chargé d'élaborer un instrument international juridiquement contraignant aux fins de l'application de mesures internationales à certains polluants organiques persistants a demandé au secrétariat d'établir une version révisée et annotée du projet de mandat du Comité d'étude des POP en consultation avec le Président du Groupe de rédaction juridique en se fondant sur les vues exprimées par les représentants et de la diffuser auprès des gouvernements et des observateurs dès que possible.

Vous voudrez bien trouver joint à la présente lettre le projet de mandat révisé et annoté du Comité d'étude des POP établi par le secrétariat en consultation avec le Président du Groupe de rédaction juridique du Comité de négociation intergouvernemental. Vous êtes aimablement invités à adresser vos observations sur ce document le **30 avril 2004 au plus tard** à :

James B. Willis, Secrétaire exécutif  
Secrétariat provisoire de la Convention de Stockholm  
Service « produits chimiques » du PNUE  
11-13 chemin des Anémones  
CH-1219, Châtelaine, Genève (Suisse)  
Télécopieur : (+41 22) 797 34 60  
**Courrier électronique : [ssc@chemicals.unep.ch](mailto:ssc@chemicals.unep.ch)**

*Il est préférable d'adresser les observations par courrier électronique.*

Sur la base de vos observations un document révisé sera établi pour la première réunion de la Conférence des Parties. Vous voudrez bien faire savoir à M. Bo Wahlström si vous avez des questions à poser. Il peut être contacté au numéro de téléphone suivant : +41 22 917 8195; au numéro de télécopieur suivant : +41 22 797 3460 ou à l'adresse électronique suivante : [bwahlstrom@unep.ch](mailto:bwahlstrom@unep.ch).

Veillez croire, Madame/Monsieur, à mes sentiments respectueux.

Le Secrétaire exécutif

[signé]

James B. Willis